

# バストス週報

## ハンガリア問題の解説

国際ニュースをラジオや新聞で見聞きする場合、発生や経過は理解できても、何故そうなつたか、その国際情勢などは一応その道に詳しい人の解説に俟たなければ、判らぬ場合が多い。昨年未だ紛争をのび続けているハンガリア問題、スエズ問題なども知らなくとも各々の生活にかかわり無いようなものだが、知らず居れば、それだけくらしの幅がひろくなるわけでもない。次に掲げるのは、ポーランドとハンガリアとを繋ぐエスぺランサ誌の「世界の動き」の転載である。

ポーランドとハンガリア

宮尾道

東ヨーロッパのポーランドとハンガリアに事件の起つたことは、この前十一月号にかいたが、もう一度その動きについて、おいて見よう。ポーランドでは、もう事件はおちついで、人々はたのしいナタールを迎えたが、その南にあるハンガリアではまだコレクティブ化がすすみ暴動 (Revolta) のために家をこわされてしまった人々は、寒く冬を迎えてたいへんこまっている。この二つの国は第二次世界大戦のあと、外の東ヨーロッパの国々と同じように、社会主義 (Socialismo) の国となつて、ソヴェエトロシアの仲間入りをした国なのだ。社会主義といふのは、かんたんにいけば金持と貧乏人の差をなくし、働くものは皆同じように生活できるようにしようといふやり方なのだ。だからアメリカやイギリスやフランスや日本などのような資本主義 (Capitalism) といわれる国のように一人ひとりの人間が大きな工場をもちたり、ファクトリーをもちたりして、自分で働いてお金をもうけること、あるいはゆるさないうちで、工場もファクトリーも作るものとして、国のために従つてものを作り、国全体がよくなることに努めて、カピタリスムの生活もよくなる仕組に、カピタリスムの国のようになり、お金のあふものは株でいともおイタクできるのに、

第三百五十七号  
昭和三十三年二月十日発行  
DIRECTOR KOITI MORI  
REDATOR SHION ODA  
RUA PRES. VARGAS 188  
C. P. 112  
Bastos  
C. P.  
ANUAL 100\$

ALFAIATARIA IMPERIAL



丸山の服は、着る人が  
チョンマケで目隠ります

バストス市  
70 アアルガス街  
丸山洋服店

二月三日は 節分

セツスンなどもりお忘れでしょうね  
「鬼は外 福は内」 といつて  
いり豆をまきます

一豆をたべずおなかをこわす



わかもとは 今なりさしごめ  
わかもとは といふ処です

日本のわかもとは  
東京わかもと製菓会社謹製  
伯国總代理者バウリッテ製菓会社  
社長 中久保益太郎

その一方、どんなに働いても、つまらぬ仕事で暮らして、楽しくならないものがたくさんある。というふうなムジユン (Muzion) だ。社会をなくそうとするやり方なのだから、この世界戦争のあとの世界はどんなことかヒタリスエからこのソヴェエトの国へとかわつて行つていく。それではポーランドもハンガリアも戦争が終つてからは、やはりソヴェエトの国となつて、やがて来たわけだが、じつは、そのやり方にもムリがあったのだ。というのには、この戦争の事件が起るまでのポーランドやハンガリアのゴッタルノは自分の国の事情に合ったソヴェエトのやり方をしないうちで、ソヴェエトの本家のソヴェエト、ロシアのまねをし、ロシアの勢に入るようなソヴェエト

をたて、それを國民におしつけてきたのだ。たとえはポーランドもハンガリーも、もと農業国だったが、ロシアの先に入るとまわしとして、食糧作物や着る物、あはる事に力を入れたので、鉄や石炭の工業は戦争中カイメツしたのも、元通りにならなれば、生活が食糧作物や着る物がたりなく、苦しい生活を続けてきたのだ。今までは國民は、その苦しさには、いろいろ不平をもちながらも、ステーションのロシアと、その言がままたなっている自分の国のゴヴルノがこわくて、がまんして来たのだが、そのスタリリンも死に、ロシアもそれ程こわくなくなつたので、今でも押えていた不平をバフハツとせ、エジプトやその外のナショナリズムの國のように、自分たちも、自分の國のことは自分たちでさめよう、という考えから、今でもロシアのこきゅう人をとり、ロシアのいうままになつていたゴヴルノを倒し、新しい自分の國に合つたソシアリズムのやり方をしようとして来たのが、二人の東ヨーロッパの國々の事件の裏なのだ。

ポーランドでは早速新しいゴヴルノができておちついたが、ハンガリーではあつたをロシアが軍隊をおし、力でのその暴動を押えてしまった。ハンガリーが、ソシアリズムの仲間をばなれて、またもとのカヒタリスモとなつて、アメリカやイギリスの仲間についてしまつては困ると考え、スエズでイギリスやフランスのやり方が正しくないと同じように、ハンガリーでもロシアのやり方をあえて、そつたハンガリー國民の願はあえて、けられるものではないだろう。又ハンガリーはあえてソシアリズムの仲間から、はなれないだろうし、アメリカがまっしているようにカヒタリスモの仲間入りはしないだろう。というのにはハンガリーの人々は、自分の國に、いろいろおしされることなく、自分たちの思うとおりにやれるならば、金持ちと貧乏人の差のないソシアリズムの方がカヒタリスモの社会のよりのよいことはよく知つてゐるからだ。

今の東ヨーロッパの願いは、アジアの力、力の國々の願いと、同じように「自分たちの國のことは自分たちの考えで」というナショナリズムの願いなのだ。(了)

カミニニオ・トモウエのリッセンサ

西事務所に御用命下さい

今年からこの仕事を始めました

Saptonia Hayakawa  
早川靴店  
評判のよい早川の靴

このクイズの判った方は二月十五日迄に週報社に申し送下さい

この人は何人のアシなので、しようか

ちかごろの新聞やラジオや二エースは日本の南極観測隊のオンムル島上陸成功報導で賑やかなことだ。

それについて思い起すことは明治四十五年白瀬中尉が南極へ出たことだ。當時は南極探険といつた。今五十五年以上の人なり記憶にのこつてゐると思つた。白瀬中尉の南極探険が公表され、時の大隈内閣が相当胆入れをしたように思つた。或は内閣ではなく大隈重信伯爵が後援会長であつたか、その辺り記憶がアイマイであるが、私共の任んでいた市へも、後援趣意書がきて、幾分の寄附に成する人もあつたようである。私の父は、この事について「アメリカやイギリス、イタリヤ、マネを以て日本が、金もないのに民間の金をかき集めて、そんなサルマネをする必要はない。アメリカやイギリスは國家の費用でやるから思ひきつたことだ。が、さういふ日本では白瀬中尉などという準備軍人が賣名を方々にやり、大隈伯爵がたりしてゐるが何程のことか。出来よう、第一、南極へ何しに行くのだ。宝物もあるなうと、かくペンギン鳥しか居らぬ。冬の中を大ソリで、走つて、行路へ日本の丸を立ててある。左はそれだけ、はななくとも冷淡であつた。三ヶ月前の帆漕船の木造船をやつと買ひ込んで南極探険などは事おかしと見る向きも多かった。たはなにかと思われ、ヒマラヤ登山した処で一般は冷淡であつた。山へ登る、それがと人な名譽なんだといつた調子である。世界列強のやれ、た國力の増大には中々のつてないで、個師団増設などといつた競争で救地を提供した時代である。それからもう四十五

羊もたつてゐる相だが、その間日本は何をしていたのだらう。亡父の云つたように雪の中に日の丸を立てて歩くものでは意味がないので休止してゐたものであらうか。尤も日本の最盛期には南極などうろつくより満蒙の経営をやる方が遙かに実質的であつたし、大戦勃発から終戦十年国力の恢復迄には、ペンギン島などの騷ぎでなかつたことは吾々にも判る。今日やうやく列強に伍して、再び南極へ宗谷丸を送る迄に漕ぎつけた。今度は何探険もなく地球観測という學術的研究と調査で世界屈指の大国に伍して、その一端を支持つに至つたことは、在伯邦人としてそのの虫身國たる祖國日本の成長を喜ばすには居られない(一息)

### 豪雨禍

マツトを坊つてしまつたので雨が少なくなつたなどというが、今車になつてからの降雨は中々モウレツで、いささかづんざりする位だ。一月に入つてから降雨のあつた日は八日、九日、十日、十一日、十二日、十三日、十四日、十五日、十七日、二十日、廿一日、廿二日、廿三日、廿四日、廿五日、廿六日、廿七日、廿八日、廿九日、三十日、と半月逆水がたりだつた。中でも豪雨は十一日の十分間、十三日、十四日の一時間、二十四日は約二時間、二十八日の夜雨もひとがたが、三十日の朝は珍らしい大雨で三時間ばかり土砂降り、その上一日雨上りなく降りつゝいた。三十日午前十一時市内太郎田商店の井戸上のヤケラがくつれてタンケが崩壊し、同家のコジマの家根の上に、落ちたので、屋根をのちや／＼にした騷ぎがあつた。幸いに家人に被害はなかつた模様。うちつゞく雨で養鶏家も産卵に影響すると大こぼし。三日に一度くらいは、適宜にどアと来てくれないうものかど、降れば降るで雨の愚痴。市役所の方も、去年の様に二つも三つも橋をさらわれれば困ると、市長さんも気が気でないとのこと。

### ニリーヨの脱粒機 デブリアドル 野沢一衛

御用命下さい。丁寧ではやい

カンホス・サレス街  
(カネイアの向側)

アネマル街四ツ角(板垣菓島前)  
田地、岡田共営商會タマゴ組合の  
阿部氏へ申込まれ、  
すぐ連絡できます

### 連日会總會通知

期日 二月廿四日(日) 午前八時  
(定刻に正員に先をぬき、一時同席  
午前九時に才二回招集を行ひ、直  
ちに開会します)

### 議事

- 一 事業經營報告
- 一 決算報告
- 一 定款改正ノ件
- 一 役員改正ノ件

定款に依り前記の通總會開催致します  
本年は特に役員の改選があり、才二回  
御都合の上是非御出席下さつてバ  
トス向上の爲の當會発展に御協力あり  
んことを御願ひ致します  
一九五七年二月七日  
バストス連合日本人會長  
谷口 章

### 創立總會御通知

バストス病院も各位の絶大な御協力に  
依りて新しく木村トールを御迎えし、  
皆様に御承知の通り、今回愈々合法的  
な社団法人 *Associação Beneficente  
de Bator* として発足することになり  
ました。就いてはその創立總會を左記に  
依り行いますから是非御出席下さる様御  
通知申上げます。

期日 二月二十四日 午後一時  
場所 バストス産業會館  
一九五七年二月七日

### 創立委員會

各位

バルコニー  
ベランタに出で見合の娘汗をふく 米子  
ベランタに枯木鉢あり空家らし 猪入  
斑猫(道おしえ)

斑猫のいつしか去りて断才じか 奇峯  
斑猫や子をつれて道はかどす 菊子  
温泉の道元道は一すじ道おへ 米子  
バナナ買うや船は熱帯圏に入る 和枝

# JACTO MICRO TRATOR

## 農業経営の要訣は……？

- 最小の経費で、最大の生産をあげ
- 最小の労力で、最大の仕事をすることであり、
- ミクロ・トラクトールは、農家のこれらの要求を完全に満たします
- ミクロ・トラクトールは、一台で四徳、五徳の利用ができます
- 桑園・果樹園の除草・薬剤撒粉・自家発電・農産物運搬
- 蔬菜園の除草・耕耘・撒水用ポンプ・自家発電

農業機械化時代来る

三馬力半 六馬力の二種あり

除草能力 カリニヨ付

一日二斗本で済みます

ガソリン 一時間一リットル消費

ペツサは、いつでもあります。

ジャクト背負式  
ミクロ・取付式  
撒粉機



御希望の方は左記へおたづね下さい (支松の相談に必ず)

ハーストス産業組合

### 実話

## 北米南米股旅記 6

サイト・ノウシキロ

### いよいよ東部就職戦線

アラスカの夏もすそ契約の仕事も了つたので、シカゴはシヤトル連南下し、このカシノサンパスツク鉄道で東部へ出発することとなった。北米大陸横断は今回がはじめてだが、何分もう古いこと、印象も次第にうすれて来てしまった。特に記述する程のこともないが、汽車の旅を続けていると北米大陸の悠々たる広漠さが暮れても暮れても延々とつづく。その無限の土地、わけでもロッキーマウンテンを越える時の雄大なさなど、今も餘のうらにやさついで消えない。こゝろな広大な土地があり乍ら何故日本人排斥などと騒ぐのであろうかとうたがったりした。ロッキーマウンテンを越え、その東方は無限の大荒野である。シカゴに着く迄何十時間というものの、都会らしい都会はなくて、停車する駅もかゝる位のものがあつた。この辺へ日本移民が入つて行つて北米の農産業に従事すれば、道路は無限だが当時はまだ南部加州に轉り合つてジャツクジャツクといふべつとされている頃だつた。

シカゴは中部穀物の集散地で中々繁栄をきわめていた。シカゴから又三時間アレガニイ山脈を過かす人口稠密のピナッバイク市を過ぎて、三日三晩の大旅を了つてヤッコとニューヨーク市についた。この正直にさうと此の汽車の旅は興味も愛着もない。あきあきしたものであった。前途の希望だけを夢に描いてヤッコとニューヨーク市を過ぎて、高層建築を見ても高架鉄道の騒音さききいとも格別の感興も感じなかつた。地下鉄道の発達していることや、街路の整然としていふこと、大層高橋の櫛比していること、或は大都会をなすと思つた位なものだ。ニューヨーク市では美以教会にとりても、就職のこと、気がなるので早速高層ビルを訪問した。ビルのあるので、町のエグイナル建築にあるので、見がしあつた。就職のこと、坊り出して見ただが、これは大へんな異業をつた、すくホジミンが与えられて、ワマロウからスラツキを振って事務所通いができると思ひ、さや、不景氣なかりとて断わられてしまつた。ニューヨーク市に外人とてもなく、一時は途方にくれたが、ここにも到つては、はじめても笑つても方法は無い。で、かゝる人の会社でも世話してくれませんか、と頼りに依頼したり、然らばというので一通の紹介状を書いてくれた。

# 二ノ宮道丈柔道六段

バストスに来る

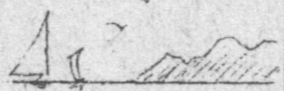
バストスの柔道愛好家にうれしい知らせ、来る二月十四日から十七日迄四日間、二ノ宮道丈六段がパ線奥地旅行中、その帰途をまち受け、バストスへ立ちよつてもらうことになった。

希望者は前記四日間杉道場で六段にケイコをわけてもらおうことができ、二ノ宮氏は元バストスに居た亀甲係の甥にあたり、本年一月併せて御里、愛媛県を出て来たばかりの子やキ、である。身長一米八〇、体重七〇キロ、三十一才という偉丈夫である。病気の為の一、年程休養して近頃回復したばかりとの事、此の二宮六段をバストスに迎えるに、いって、杉藤、渡辺、バク、村、長尾隆丈、佐藤、河部、その他、ツル、ラ、ホの人達が、大愛骨を折ったと目とである。

バストスの柔道愛好家諸君

六段にケイコをわけてもらいなさい

二月十四日より十七日迄杉道場



## 住宅地

分譲



此のたびフラジル拓植組合で

サンパウロ市サントアマール口人造湖畔、ジャルジノリオ・ホニートの住宅地分譲を開始いたしました。地権は絶対確実で、好条件で分譲して居ります。御子息様方の将来の為に確実な投資だと思えます。是非一度御相談においで下さい。

フラタク製糸工場事務所

崎田春一

各位

# 死亡通知

並に

## 會葬御礼

父 廣近儀去る二月五日午後十二時四十分、七十歳を一期とし急逝致しました。生前存知の方々に御厚誼の御礼を兼ね、謹告申し上げます。

追って六日午後三時出棺バストス墓地に埋葬の節は、御多忙中遠路御いとも無之、御念葬下され其の上過分の御香奠花輪など御惠供賜わり有難く御礼申し上げます。

一々各上御礼申上げらる可き筈のところが、賜手紙の紙上にて御礼の御挨拶をさせていただきます。

一九五七年二月八日

フルソラ区

喪主 長男

池田 富美

次男 池田 俊男

三男 池田 正

四男 池田 健博

五男 池田 博

親戚 兼頭 明光

(故人長女) 喜

池戸 博子

(故人次女) 美津

板垣 寿勢雄

(故人三女) 悦子

沖山 知巳

板垣 泰熊

村田 英勝

信太 兵治

村上 寿太

新谷 市次郎

新出 菊丈

友人

各位

ホンカン組合員に

おしらせ

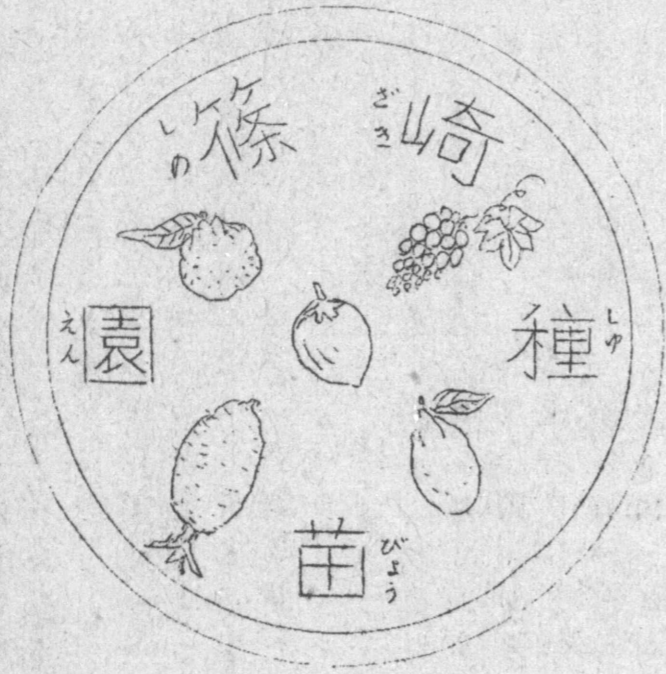
ホンカンの出荷期も追々近づいて参りました。  
 本年は昨年の出荷量の数倍にも達するものと思われ、之を有利に解決したいと思ひます。  
 尚本年のみならずバストスほんかん将来の地歩をも確立する為め、本年先さよい發足を致さねばなりませんので、皆様とも萬と御相談致したいたでありませう。  
 尚当日は役員の改選を致しますので、萬障御くり合せ御出席下さるよう願ひ申上ります。

期日 一九五七年二月十七日 (正午)  
 場所 バストス産業會館

各位  
 バストス・ほんかん栽培  
 出荷組合代表  
 畑中仙次郎

優良苗

良心的な苗、以外には差上げません



責任を以て御用命に応じます  
 各種各様の苗を作成して居ります  
 一度視察にお越し下さい

カロリアイ区 篠崎

北米股旅記の破

紹介状などというものは、まあおよそたよりにならんもので、親戚でも知己でもないものに就職の世話をするのだから、まあよろしく頼むという程度のものである。松士のくれた紹介状だと、この日本人はスタンホード大学をおたものだ、貴社で使つて見てくれなにかといつた程度で、まあ日本人で北米の大学をおたもの、少い時代だから書いてくれたようなものだ。つた。その時代は米人会社は日本人の株用を故意に拒んで、何故かという。日本人は、米人会社の秘密を盗み出す、製品をまねて別品を作ると云う風、解されては練習生や留学生は特に警遠されて、食いつちをあてがわれて、いづつかの申込みの際にも給金は望まないので、多い入社して何が覚えて帰るのが目的だ。使命だから、米人側から見ると、好ましくない。一般的に見られて、吾々如き真の就職希望者さえも疑を受けて中々採用してくれぬのである。

シブンの行ったのは、アラスカ市のフルホード製菓会社だ。社長のマルホード氏に面会しようと思つたが中々会ってくれない。こつちは必死をから毎日おかける。やつとその努力が報いられ、ついに氏がコンマケれた形だ。折よくハナマン医身の校長と知り合ひ、その助言もあり、とうとう採用されることになった。日本人は、未だかつて一度も使つたことはないが、まあ当分働いて見ろといわれ、あの広々とした工業の盛人をヒラトルアヤで、日本人の就職者はジブンの知る限りでは一人も居らなかつたと思ふ。

会社の内容

マルホード会社というの付北米でも有名な製菓会社で、ハイフス製菓会社と比敵する地位を保ち億万という大資本の

御礼

金巻封 大野清一郎様  
 当手の經費として御寄進の段有難く御礼申上げます

金巻封 富吉勲策様  
 故兵三様御命日供養として御寄進有難く御礼申上げます

金巻封 山崎あさ様  
 政惣各様三十五日法要御完修により御寄進有難く御礼申上げます  
 バストス梵真寺

# ELETRICA CARIJOS

Pedro Noboru Nagahashi  
RUA CARIJOS 201 Tupã

電気に関する一切の御用命承ります

冷蔵庫の故障

トランスホルムドール調節

モートル巻きかえ

御一報次第参上、見積りいたします

バストスからの御用命は

特別迅速丁寧に取り計らいます

ツパン警察署の前

オフィシーナ長橋

## 西瓜種子 販賣開始



昨年の収穫で大好評の直来品

日本直来大丸種

当店販賣昨年の二世大丸種

メラシマ 二世種子

当店提供のセメントで、昨年バストス一の収穫（アルケルで二百トン）を挙げた篤農家より採取した、工スペシャルのタネです。責任を以ておすすめて下さるタネ

金儲けの秘訣は、当店へおいで下されば、すぐ御教え致します

## 肥料予約

有名一流会社の肥料、御世話いたします

現金又は三ヶ月乃至五ヶ月掛、何れでも、けっこうです

Casa Maryama

前山商店

## 転任御挨拶

今度、私事一同家事の都合上ランシリア市に移転することになりました。久教く皆様は御世話になりました。誠に有難く厚く御礼申上ります。御一同様には今後益々御壮健にて御警察あらん事を陰々御祈り申上ります。出發の際は過分の御餞別など頂き誠に恐縮でした。有難く御礼申上ります。御挨拶に廻る事も事情許しませぬので失礼乍ら紙上を以て御別れの言葉に代え。次第でござります。

一九四七年一月末日

元シヤカラ区在住 今井 銀一郎

シヤカラ区各位  
バストスの各位

大会社で製菓のみでなく、硝子工場やバクテリオリジといつたように大組織の子会社も多くもつていた。かの野口英世は土なども週に一度はここを訪ねられ、ジアンも此の会社で博士に紹介されて、以来知遇の栄誉を得たのである。伝土にいてはジアンが如きものが散えて、必要もないから省署するが、世界中に名のひびいた学者と異郷で相知ったこと。もジアンの生涯にとつては特記する筆柄の一つである。

ジアンは製菓に対しては薬学に対しては知識はないが、当会社の薬物及製菓の分析、又原料の分析等、分析化学に關する部門が完備してあるので、いづれ機会を見ても工業部の方に廻される事を願念し、何事も研究の一助、とうとう五年間、筆桿することとなつた。（つづく）

## 家政学校

生徒募集 一年生四十名

外に 裁縫科若干名

二月十五日十六日マトリクク受附

エスコラ・サンタ・テレシニア

バストス家政学校

太郎田商店提供 (4)

肥料の付なし  
 試みに、二三單一肥料の分析表を  
 ごらん下さい

○ 子リ硝石	一五・一六%	窒素素 (硝酸態)
○ 硫酸アンモニア	二〇・三二%	窒素素 (アンモニア態)
○ 硝酸アンモニア	二〇・五	% 窒素素 硝酸態
○ マモナ滓	五・六%	窒素素 (有機態)
○ 屠殺残物	五・六%	窒素素 (有機態)
	五・六%	燐

マナー肥料の分析表 (M7)

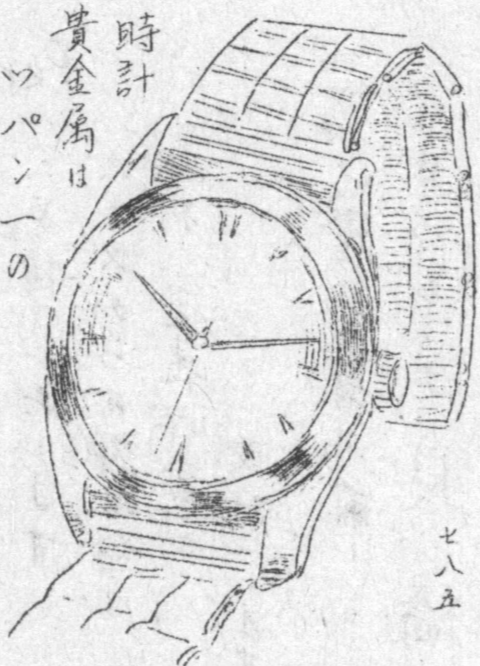
窒素 N 4%	燐酸 P 8%	加里 K 8%
有機態 N 0.5%	水溶性 P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> 5.4%	水溶性 K <sub>2</sub> O 8%
アンモニア態 N 0.5%	フエラ酸 2.4%	
アンモニア態 N 2%	硫酸性 0.2%	
硝酸態 N 1%	燐酸性 0.2%	

右の表で明かな通りマナーが肥料として三要素を整えたる立派なものであることが判ります

マナー肥料御注文については代理店  
 で親功にお世話いたします

代理店 太郎田商店

Nossa Relojoaria  
 AV. TAMOIOS 785 Tubã



時計  
 貴金属は  
 ワパシーの  
 ツザ時計店

バストスの文化人に

おすすめる

ブラジル史

東京河出書房発行  
 上製B6版二六四頁  
 定価一八〇円

産業及社会の発展を中心として書かれた新しい  
 史観によるブラジルの姿  
 フラジルに住んで本書をよまざるは恥辱也

早速申込みよ  
 見本あり  
 バストス週報社

盗まれた馬は カバロ  
 クロに近いクリ毛で ベトリヨ  
 額に白の星、左眼は白くかすんでいる  
 去る二月一日盗まれました。おしそのよ  
 うな馬に御心当りがありましたら産業  
 組合山中さんか松本さん迄御連絡下さ  
 い 御礼をいたします

ホンフィン区  
 浪本 渉

Vende-se  
 Trator Fordo  
 トラトル "フォード" 51型  
 ベンレホルマード  
 売却いたします

バストス産業組合  
 松本

農民詩集より

農に生れて 松岡凡人  
 一 農に生れて農に生き、土に親み土に死す  
 土の香りに抱かれて 汗と大地に生くるな  
 吾が人生の尊さよ 吾等が使命 重さを  
 二 吾が聖州のふる里に 身は勤勞にやつれつつ  
 不眠不休の水枯れも 血涙こもる取入れも  
 しほけ何ぞ何なるぞ 吾等が糧をいかにせむ  
 三 かとも苦しみかく勤め 日一日と衰退す  
 吾等が行手いかにせん 雨降る中に破れ服  
 ああ今吾等々めあんは 衰退の村いかにせん

バストス歌会一月例会席題

夏雲

豪雨止み庭にできたる 漆  
 夏雲宿しただに しづもる  
 灰色に雨脚遠く見え下つ  
 白き 夏雲かがやく野の涯  
 夏雲のひろがる故に少年が  
 馬 馳りゆけり 鞭を上げつつ  
 夏雲の垂るる地平に届いて  
 雷ともまぶさう 稲穂の爆音  
 夏雲の切れ目より射す陽に映えて  
 唐もろこしの青葉さくらめく  
 エーカリ林一きわ黒き地の涯に  
 連り低く雨雲の唄ふ

菊子  
 枝美  
 千代子  
 和枝  
 孤舟  
 一男



# 農業祭典に参加いたしませう

謹告

コチア産業組合バストス倉庫  
畑中仙次郎

コチア産業組合創立三十周年記念事業として大掛りに計畫された内国農業展覧会を本年四月二十七日より五月一日迄、五日間に亘り、大統領を名譽総裁に、州統領を総裁に仰いで、連邦農務省、聖州農務局、農科大学、サンパウロ市庁衛生課、聖州農牧連合会、全国農村協会連合会、聖州農村協会、全国農村協会連合会、聖州協同組合連合会、サンパウロ農業協同中央会、聖州工業連盟、ブラジル教導協会、聖州新聞協会、聖州ラジオ・テレビジョン協会、後援の下に、コチア産業組合総合販売倉庫に於て開催せらるることに相成りました。

其の展示場及び種目は大畧次の通りであります。

- 一、農産物（面積一九三〇平方米）全国各地方より各種農産物の共進会を催す。
- 二、観賞植物展示場（面積一〇一ニ平方米）切花、盆栽、鉢植、其の他観賞用植物の展示

- 三、農村風景展示場（面積一二〇〇平方米）組合部落、地方組合より農村風景をパノラマ式に展示。
- 四、小動物展示場（面積三六〇平方米）家禽、養魚、小鳥、其の他の小動物展示。

- 五、民芸品展示場（面積二七〇平方米）農業、農村に関する寫真、繪画、手芸、工芸品の展示
- 六、生花展示場（面積二九〇平方米）各流派の展示
- 七、組合展示場（面積六四〇平方米）組合機構、統計、各局事業情態展示

- 八、参考品展示場（面積九六〇平方米）各官庁、学校、試験場の参考品展示、各州特産物の展示
- 九、工業品展示場（面積四六五〇平方米）農業、林業、漁業、畜産、運輸に關係ある商品及農家に關係ある商品を各商社より展示、即売

- 十、大農具、運搬機付屋外陳列（面積一五〇〇平方米）
- 十一、種苗即売展示場、屋外（面積一四六五 平方米）花卉、果樹、庭木、鉢植、盆栽、切花、蘭、其の他観賞用植物を展示即賣

- 十二、組合即売店（面積二〇〇平方米）其他レストランテ（面積七八〇平方米）カズー（面積一〇五平方米）パール（面積四五〇〇平方米）模擬店（面積四四〇平方米）喫茶店（面積三六〇平方米）ソルベリア（面積一二八平方米）

合計 二〇七八四平方米

審査表彰、共進会出品物は厳正なる審査を行い、各種目別に賞が贈られる。大体以上の計画の下にコチア産業組合が主催致すのであります。出品物に対しては組合員外よりも広く一般農業者の出品参加を希望致して居ります。特に第三の農村風景展示場に於きましてはバストスも参加する事に相成りまして、普通の面積より大きく倍大のものが充當されることになって居ります。

○之れは特に当地コチア倉庫の出品に充てたものでは無く、バストス地方全体の農産物、農村風景をパノラマ式に陳列してバストスの実態を世に問う計画であります。

○之れに参加する地方は四十ヶ所に近く、各地方独特の裝飾に専念する事と察せられます。

○バストスに於きましても参加する以上、遺憾なくバストスの特徴を發揮して、觀衆としてアツと言わせるような飾りつけをなし、バストス益々健全也を表示するには絶好の機会と思つて居ります。

就きましては、当地倉庫関係者は最大級の努力を致す考えではあります。又バストス在住の大方の皆様にも何にかと御支援を御願ひ致したのであります。

飾付けに対する大体の構想は、養蚕関係を主軸とし、之に配するに、

- 養 鶏 ほんかん 其他の果実 西 瓜 アmendoin
- 綿 花 ミリオ・アmendoin 蓮根、ハス 特産カンピョウ
- 蜂 蜜 サツマイモの水飴 工芸品として花籠、ハルの類

等を以つてし、農村風景拡大寫真をも添えて飾る趣向であります。

其他に適當な物があつて、御氣づきの点がありましたら、是非共御教示御願ひ致し度いのであります。

尚、農産物展示場出品に對しても可成く多数の御出品を御願ひ致します。

出品御希望の方は当事務所へ御問合せ下されば詳細御説明申上げます。

バストス地方在住者各位

優秀バストスの眞価を  
世に示す  
絶好のチャンス！